

**動物健康證明書 - (適用於從第三組國家/地方出口貓狗到香港)**

**Animal Health Certificate-- For Dog & Cat to be Exported to Hong Kong from Group III Countries / Places**

<b>甲部 PART A : *動物主人/發貨人聲明 DECLARATION BY *OWNER / CONSIGNOR</b> (此部分須由動物主人/發貨人填寫 To be completed by owner / consignor)			
狗Dog/貓Cat :	品種 Breed :	性別 Sex :	年歲 Age :
顏色 Colour :	微型晶片鑑別編號 Microchip No :	晶片閱讀機型 Type of Microchip : # <input type="checkbox"/> AVID # <input type="checkbox"/> 其它 Others( ISO)	
該動物在出口地居住的處所地址 Address of premises where the animal has been residing :			
香港收貨人的姓名和地址 (此欄必須填寫) Name and address of consignee in Hong Kong (Mandatory Field) : (註: 收貨人姓名須與特別許可證上持證人的姓名相符合) (Remark : The name of consignee must match with the one as stated in the Special Permit)			
本人, 即下開簽署人, 為上述*動物之主人/發貨人, 現聲明上述資料皆屬正確無誤。 I, the undersigned, am the *owner/consignor of the above animal and declare that the above information is true and correct.			
簽署 Signature : _____ 姓名 (正楷) Name in Block Letter : _____			
日期 Date : _____年 yy _____月 mm _____日 dd			
地址/電話/電子郵件 Address/Telephone/E-mail :			

<b>乙部 PART B : 獸醫證明書 VETERINARY CERTIFICATE</b> (本證明書有效期由簽發日期起計14天內有效 This certificate is valid for 14 days from the date of issue)			
本人乃該動物出口國/地方*政府獸醫師/註冊執業獸醫, 現證明下列各項: I, * a government veterinary officer / a registered veterinary surgeon licensed to practise in the country/place from where the animal is exported, certify the following:			
請在適當空格內填上 <input checked="" type="checkbox"/> 號 Please tick <input checked="" type="checkbox"/> in the appropriate boxes → →			
		是 True	不是 False
(1)	本人認為上方甲部之*動物主人/發貨人所作之聲明乃屬正確, 並已查核上述微型晶片鑑別編號正確。 I am satisfied as to the correctness of the declaration made by the *owner/consignor in Part A above. I have checked that the microchip number above is correct.		
(2)	該動物已獲豁免出口國/地方政府當局所定之檢疫限制。 The animal is free of any quarantine restrictions imposed by the government authority of the country/place of export.		
(3)	該動物並無傳染或觸染疾病的病徵, 其健康狀況良好並適合運送至香港。 The animal is free from clinical signs of infectious or contagious disease and is fit to travel to Hong Kong.		
(4)	本人已閱覽夾附之防疫注射紀錄/證明書。證明該動物在來港前不少於14天亦不逾一年的期間內已接受全面的傳染病預防疫苗: I have sighted the attached vaccination records/certificates and confirmed that the animal has been fully vaccinated against the following canine/feline diseases not less than 14 days and not more than 1 year before coming into Hong Kong : 狗隻 Dog : 犬瘟熱 canine distemper、犬病毒性肝炎及犬病毒性出血性腸炎 infectious canine hepatitis and canine parvovirus. 貓隻 Cat : 貓瘟 (貓病毒性腸炎) 及貓複合性呼吸系統病 (貓流行性感冒) feline panleucopaenia ( infectious enteritis) and feline respiratory disease complex ( cat flu ). ★★ 本證明書必須夾附一份有關上述傳染病的防疫注射紀錄 A copy of the history of above mentioned vaccination records must be attached to this certificate ★★		
(5)	本人證明該動物 (倘屬雌性) 並無懷孕或懷孕不足4星期。 I certify that the animal is either not pregnant or less than 4 weeks pregnant if it is a female.		
簽署 Signature : _____ 獸醫姓名 (正楷) Name in Block Letter : _____			
日期 Date : _____年 yy _____月 mm _____日 dd			
*官方身分 Official Capacity :		印鑑或印章 Seal or Stamp →	
地址/電話/傳真/電子郵件 Address/Telephone/Fax/E-mail :			